

СОГЛАСОВАНО

Заместитель Руководителя  
Россельхознадзора

Н.А. ВЛАСОВ

27.08.2019



## ИНСТРУКЦИЯ

по ветеринарному применению лекарственного препарата Ципровентор

(Организация-разработчик: ООО «НВЦ Агроветзащита», 129329, Россия,  
г. Москва, Игарский поезд, д. 4, стр. 2)

Номер регистрационного удостоверения: 47-3-12.15-2209/17BP-3-12.15/03236

### I. Общие сведения

1. Наименование лекарственного препарата для ветеринарного применения:  
торговое наименование - Ципровентор (Ciproventor).  
международное непатентованное наименование: ципрофлоксацин,  
апрамицин.
2. Лекарственная форма: порошок для орального применения.  
Ципровентор в 1 г в качестве действующих веществ содержит  
ципрофлоксацин (в пересчете на основание) - 100 мг и апрамицина сульфат - 500  
мг, а в качестве вспомогательного вещества - лактозу.
3. По внешнему виду лекарственный препарат представляет собой сыпучий  
порошок от светло-желтого до темно-желтого цвета.  
Срок годности лекарственного препарата при соблюдении условий  
хранения – 2 года со дня производства. Запрещается применение лекарственного  
препарата по истечении срока годности.
4. Выпускают препарат расфасованным по 5; 10 и 20 г в пакеты саше из  
многослойного комбинированного материала с возможным помещением в  
картонную пачку по 1, 2, 3, 5 и 10 шт.; по 0,5 кг в пакеты из многослойной бумаги;  
по 0,1; 0,2; 0,5; 1,0 кг в полимерные банки и по 5 и 10 кг в полимерные ведра; по 5;  
10; 15 и 20 кг в многослойные бумажные мешки соответствующей вместимости.  
Каждую потребительскую упаковку снабжают инструкцией по применению.
5. Хранят лекарственный препарат в закрытой упаковке производителя, в  
защищенном от влаги и прямых солнечных лучей месте, отдельно от продуктов  
питания и кормов, при температуре от 5°C до 25°C.
6. Ципровентор следует хранить в недоступном для детей месте.
7. Неиспользованный лекарственный препарат утилизируют в соответствии  
с требованиями законодательства.
8. Условия отпуска: без рецепта ветеринарного врача.

## II. Фармакологические свойства

9. Ципривентор относится к фармакотерапевтической группе – производные нафтиридина, хинолоны и фторхинолоны в комбинациях.

10. Ципрофлоксацин, входящий в состав лекарственного препарата, относится к группе фторхинолонов и обладает широким спектром антибактериального и антимикоплазменного действия. Активен в отношении грамположительных и грамотрицательных бактерий, в том числе *Escherichia coli*, *Salmonella* spp., *Shigella* spp., *Klebsiella* spp., *Enterobacter* spp., *Proteus* spp., *Yersinia* spp., *Haemophilus* spp., *Pseudomonas aeruginosa*, *Pasteurella multocida*, *Plesiomonas shigelloides*, *Campylobacter jejuni*, *Brucella* spp., *Chlamydia trachomatis*, *Listeria monocytogenes*, *Mycobacterium* spp., *Corynebacterium diphtheriae*, *Staphylococcus aureus* и *Streptococcus* spp., а также *Mycoplasma* spp.

Апрамицин, входящий в состав лекарственного препарата, относится к группе аминогликозидных антибиотиков (подгруппа аминоциклиты), оказывает бактерицидное действие преимущественно в отношении грамотрицательных, а также некоторых грамположительных бактерий, в т.ч. *Escherichia coli*, *Salmonella* spp., *Pseudomonas* spp., *Staphylococcus* spp., *Streptococcus* spp., *Proteus* spp., *Bordetella bronchiseptica*, *Klebsiella* spp., *Shigella* spp., *Campylobacter* spp., *Brachyspira hyodysenteriae* и некоторых видов микоплазм (*Mycoplasma hyopneumoniae*). Не активен в отношении анаэробных микроорганизмов.

Механизм действия ципрофлоксацина основан на способности ингибировать активность фермента гиразы, обеспечивающего репликацию ДНК в бактериальной клетке.

Механизм антибактериального действия апрамицина обусловлен подавлением синтеза белка микроорганизмов путем необратимого связывания с 30S-субъединицей рибосом.

Максимальная концентрация ципрофлоксацина в сыворотке крови отмечается через 1,5-2 часа, терапевтическая концентрация сохраняется в течение 24 часов после перорального применения лекарственного препарата.

При пероральном введении апрамицин слабо всасывается и достигает высокой антибактериальной концентрации в желудочно-кишечном тракте, которая сохраняется в течение 24 часов.

Выводится ципрофлоксацин из организма в основном в неизменном виде и частично в форме метаболитов с мочой и желчью.

Апрамицин не подвергается биотрансформации в организме животных и после перорального введения выводится в неизменном активном виде, преимущественно с фекалиями и частично - с мочой.

Препарат по степени воздействия на организм относится к малоопасным веществам (4 класс опасности по ГОСТ 12.1.007).

### III. Порядок применения

11. Ципровентор назначают свиньям, телятам, жеребьям, ягнтям и сельскохозяйственной птице с лечебной целью при респираторных и желудочно-кишечных заболеваниях бактериальной этиологии, в том числе сальмонеллезе, пастереллезе, микоплазмозе, колибактериозе и других инфекциях, возбудители которых чувствительны к ципрофлоксацину и апрамицину.

12. Противопоказанием к применению является повышенная индивидуальная чувствительность животного к компонентам препарата. Запрещается применять препарат курам-несушкам и лактирующим животным, а также животным с выраженной почечной недостаточностью.

13. При работе с препаратом Ципровентор следует соблюдать общие правила личной гигиены и техники безопасности, предусмотренные при работе с лекарственными препаратами. При случайном контакте лекарственного препарата с кожей или слизистыми оболочками глаза, их необходимо промыть большим количеством проточной воды. Людям с гиперчувствительностью к компонентам препарата следует избегать прямого контакта с препаратом Ципровентор. В случае появления аллергических реакций или при случайном попадании препарата в организм человека следует немедленно обратиться в медицинское учреждение (при себе иметь инструкцию по применению препарата или этикетку).

Пустую тару из-под лекарственного препарата запрещается использовать для бытовых целей, она подлежит утилизации с бытовыми отходами.

14. Не рекомендуется применять Ципровентор беременным и лактирующим животным.

15. Ципровентор применяют перорально с водой для поения или в смеси с кормом, индивидуально или групповым способом в течение 5 дней в суточных дозах указанных в таблице:

Вид животных	Доза Ципровентора, г/ 10 кг массы животного	Доза ципрофлоксацина, мг/кг массы животного	Доза апрамицина сульфата, мг/кг массы животного
Свиньи	0,45	4,5	22,5
Телята, жеребята	0,6	6	30
Ягнята	0,2	2	10
Сельскохозяйственная птица	0,5-1,0 (0,5-1,0 кг/ т воды)	5-10	25-50

В период лечения животные должны получать только воду или кормовую смесь, содержащую лекарственный препарат.

Лечебный раствор, кормовую смесь готовят ежедневно из расчета суточной потребности животных в воде и в корме.

16. При применении лекарственного препарата в соответствии с настоящей инструкцией побочных явлений и осложнений, как правило, не наблюдается. В случае появления аллергических реакций использование препарата прекращают и назначают антигистаминные препараты и средства симптоматической терапии.

17. В случае передозировки препарата возможно уменьшение потребления корма и воды, снижение привесов. В этих случаях применяют общие меры, направленные на выведение лекарственного препарата из организма.

18. Не допускается одновременное применение Ципривентора с аминогликозидами (стрептомицином, неомицином, канамицином, гентамицином) из-за возможного ототоксического и нефротоксического действия, а также с  $\beta$ -лактамами антибиотиками, минеральными добавками и лекарственными препаратами, содержащими соли кальция, магния, железа и алюминия, ввиду возможного снижения антибактериальной активности препарата.

19. Особенности действия лекарственного препарата при его первом применении и отмене не выявлено.

20. Следует избегать пропусков при введении очередной дозы лекарственного препарата, так как это может привести к снижению терапевтической эффективности. В случае пропуска одной дозы применение препарата возобновляют в той же дозировке и по той же схеме.

21. Убой свиней на мясо разрешается не ранее, чем через 14 суток, телят и жеребят – 28 суток, ягнят – 30 суток, птиц – не ранее, чем через 12 суток после последнего применения препарата. Мясо животных, вынужденно убитых до истечения указанного срока, может быть использовано в корм пушным зверям после термической обработки.

Наименование и адрес  
производственной площадки  
производителя лекарственного  
препарата для ветеринарного  
применения

ООО «АВЗ С-П», Россия, 141305,  
Московская область, г. Сергиев Посад,  
ул. Центральная, д. 1.

Наименование, адрес организации,  
уполномоченной держателем или  
владельцем регистрационного  
удостоверения лекарственного  
препарата на принятие претензий от  
потребителя

ООО «АВЗ С-П», Россия, 141305,  
Московская область, г. Сергиев Посад,  
ул. Центральная, д. 1.